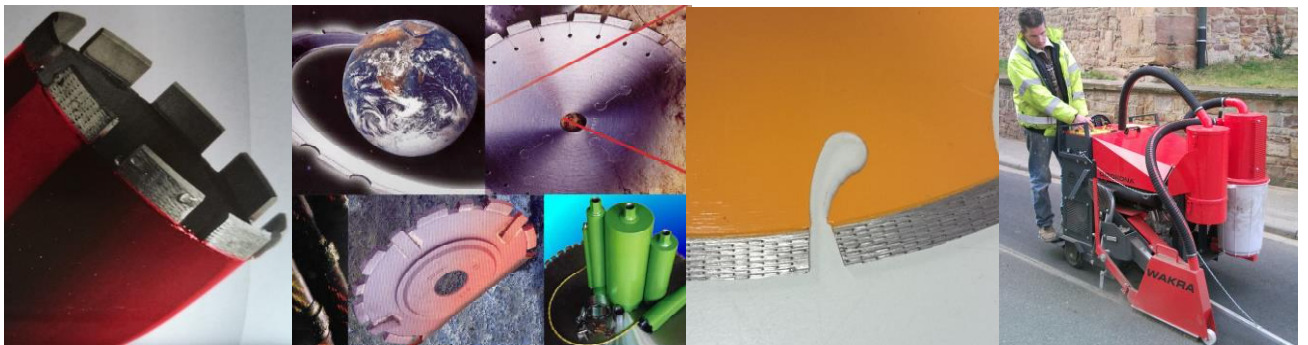


# KANNE

## Preisliste Diamantwerkzeuge 2015 Liste des Prix Outils diamantés 2015

<b>Bohr- Technik</b>	<b>Beton- Rückbau</b>	<b>Trenn- Technik</b>	<b>Trocken- Schnitt</b>	<b>Matrix Technik</b>	<b>WAKRA Maschinen</b>
--------------------------	---------------------------	---------------------------	-----------------------------	---------------------------	----------------------------



<b>Tech. Forage</b>	<b>Démolition Béton</b>	<b>Tech. Sciage</b>	<b>Coupe à Sec</b>	<b>Tech- Matrix</b>	<b>WAKRA Machines</b>
-------------------------	-----------------------------	-------------------------	------------------------	-------------------------	---------------------------

### Verkaufskonditionen:

Netto-Preis in CHF, ab Rüschiikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschiikon, Tel. 044 /724 27 55**

### Conditions de vente:

Prix net, en CHF, ex stock Rüschiikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

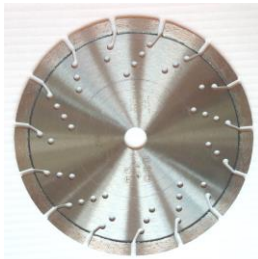
# KANNE

**Trockenschnitt-  
werkzeuge für elek-  
trische Handmaschinen**

**Outils de coupe à  
sec, pour machines  
portatives**



## **EasyCut Trockenschnitt Granit/Beton - Coupe à sec granit/béton**



Artikel	Type	Abmessung
e70468	Top GX520	115x2.4x22.2
e70458	Top GX520	125x2.4x22.2
e70713	Prim UX218	230x2.6x22.2
e70718	Top GX520	230x2.6x22.2
e70719	Speed 560	230x2.6x22.2

Type Eco: weitverzahnt, ungelochter Kern      Type Eco: large dentée, base non-perforé

## **EasyCut Schleiftopf trocken Granit/Beton - Meule boisseau à sec granit/béton**



Artikel	Abmessung	Seg.zahl
e7020	115x20x22,2	Top 8 Z-Seg.
e7021	125x20x22,2	Top 8 Z-Seg.
e7026	125x20x22,2	Prim UX300

### **Verkaufskonditionen:**

Netto-Preis in CHF, ab Rüschlikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

### **Conditions de vente:**

Prix net, en CHF, ex stock Rüschlikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

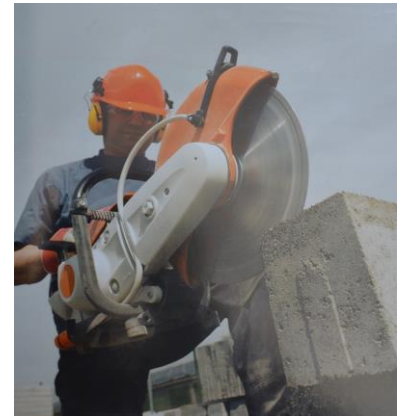
Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschlikon, Tel. 044 /724 27 55**

# KANNE

**Trockenschnitt-  
werkzeuge für  
Motortrennsägen**

***Outils de coupe à sec  
pour tronçonneuse  
portative***



## ***EasyCut* Trockenschnitt Asphalt**

## ***Coupe à sec dans l'asphalt***



Artikel	Type	Abmessung
n7085	AX520	300x2.8x20.0
n7089	AX520	300x2.8x22.2
n7096	AX520	350x3.2x20.0
n7097	AX520	350x3.2x22.2
n7068	AX520	400x3.2x20/22.2

## ***EasyCut* Trockenschnitt Granit/Beton**

## ***Coupe à sec granit/béton***



Artikel	Type	Abmessung
e7065	Prim UX218	300x3.0x20/22.2
e7075	Top GX520	300x2.8x20.0
e7079	Top GX520	300x2.8x22.2
e7066	Prim UX218	350x3.2x20/22.2
e7086	Top GX520	350x3.0x20.0
e7087	Top GX520	350x3.0x22.2
e7069	Top GX520	400x3.2x20/22.2

Type Prim: weitverzahnt, ungelochter Kern      Type Prim: large dentée, base non-perforé

### **Verkaufskonditionen:**

Netto-Preis in CHF, ab Rüschlikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

### **Conditions de vente:**

Prix net, en CHF, ex stock Rüschlikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschlikon, Tel. 044 /724 27 55**

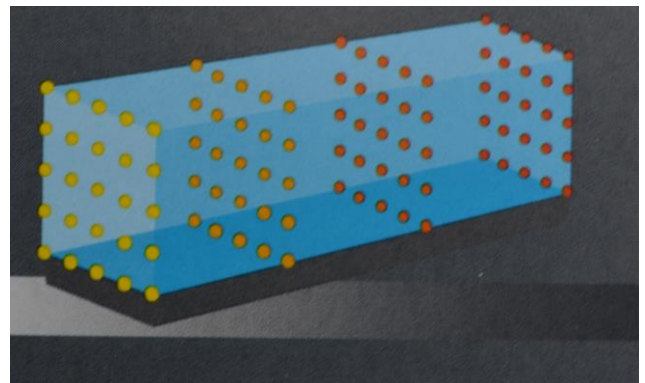
# KANNE

**Trockenschnitt in  
MATRIX Technik**

***Outils de coupe à sec  
avec technique MATRIX***

**Einsatzgebiet:** hervorragende Schneideigenschaften im Beton. Durchweg **gesetzter und in einer Matrix ausgerichteter Diamant** für mehr Schnitfähigkeit und höhere Standzeit.

**Application:** excellentes propriétés de coupe dans le béton. **Constamment mis et dans une matrice diamant orienté** pour une plus grande capacité de coupe et longue durée de vie.

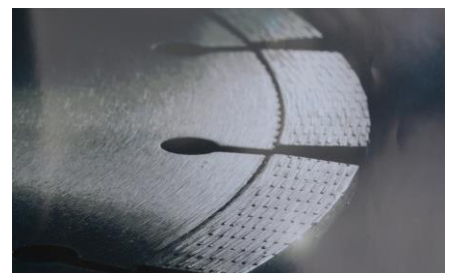


**Einsatz:** Handmaschinen und kleine Fugenschneider

**Application:** Machine portable et tronçonneuse du sol légère

Leistung	Artikel	Type	Abmessung	Anwendung
bis 4 kW	<b>m7046</b>	MV1/1	115x2.6x22.2	Beton dry / Béton à sec
bis 4 kW	<b>m7045</b>	MV1/1	125x2.6x22.2	Beton dry / Béton à sec
bis 4 kW	<b>m7071</b>	MV1/1	230x2.7x22.2	Beton dry / Béton à sec

Leistung	Artikel	Type	Abmessung	Anwendung
bis 4 kW	<b>m7175</b>	MV1/1	300x3.2x20/22	Beton dry / Béton à sec
bis 8 kW	<b>m7166</b>	MV1/1	350x3.2x20/22	Beton dry / Béton à sec
bis 8 kW	<b>m7187</b>	MV1/1	400x3.2x20/22	Beton dry / Béton à sec



**Verkaufskonditionen:**

Netto-Preis in CHF, ab Rüschlikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

**Conditions de vente:**

Prix net, en CHF, ex stock Rüschlikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschlikon, Tel. 044 /724 27 55**



# KANNE

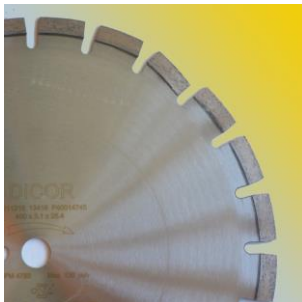
**Strassen- und  
Tiefbau, leichte  
Fugenschneider**

*Génie civil et  
construction de routes  
tronçonneuse légère*



**NEU, nur ein Werkzeug für Asphalt und Beton!**

***NOUVEAU, un seul disque pour asphalte et béton!***



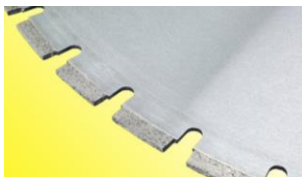
Leistung	Artikel	Type	Form	Abmessung
bis 10 kW	<b>t71753</b>	ASBT 70SB2	C1S	350x3.1x25.4
bis 10 kW	<b>t72128</b>	ASBT 70SB2	C1S	400x3.1x25.4
bis 10 kW	<b>t72565</b>	ASBT 70SB2	C1S	450x3.1x25.4

**Einsatz: Asphalt, universell - Application: asphalte, universellement**



Leistung	Artikel	Type	Form	Abmessung
bis 15 kW	<b>n72565</b>	AS170/520	C1S	450x3.5x25.4
bis 15 kW	<b>n72668</b>	AS170/520	C1S	500x3.6x25.4
bis 15 kW	<b>n73089</b>	AS170/520	C1S	600x4.0x25.4

**Einsatz: Beton, universell - Application: béton, universellement**



Leistung	Artikel	Type	Form	Abmessung
bis 15 kW	<b>n7251</b>	CX540/3SK	C1	450x3.5x25.4
bis 15 kW	<b>7274</b>	CX540/3SK	C1	500x3.6x25.4
bis 15 kW	<b>7328</b>	CX540/3SK	C1	600x3.6x25.4

**Verkaufskonditionen:**

Netto-Preis in CHF, ab Rüschtikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

**Conditions de vente:**

Prix net, en CHF, ex stock Rüschtikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschtikon, Tel. 044 /724 27 55**

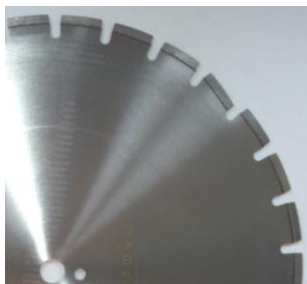
# KANNE

**Strassen- und Tiefbau, starke Fugenschneider**

*Génie civil et construction de routes tronçonneuse forts*



**Einsatz: Asphalt, universell - Application: asphalte, universellement**



Leistung	Artikel	Type	Form	Abmessung
> 25 kW	<b>72612</b>	AS172	C1S	450x3.6x25.4
> 25 kW	<b>72665</b>	AS172	C1S	500x3.6x25.4
> 25 kW	<b>72721</b>	AS172	C1S	600x3.6x25.4
> 25 kW	<b>73851</b>	AS172	C1S	800x4.5x35.0

**Einsatz: Beton, universell - Application: béton, universellement**



Leistung	Artikel	Type	Form	Abmessung
> 25 kW	<b>72511</b>	BT-FST	C1	450x3.6x25.4
> 25 kW	<b>72741</b>	BT-FST	C1	500x3.6x25.4
> 25 kW	<b>73214</b>	BT-FST	C1	600x4.5x25.4
> 25 kW	<b>74121</b>	BT-FST	C1	800x4.5x35.0

**Verkaufskonditionen:**

Netto-Preis in CHF, ab Rüschiikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

**Conditions de vente:**

Prix net, en CHF, ex stock Rüschiikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschiikon, Tel. 044 /724 27 55**

# KANNE

Gartenbau und  
Hochbau, Stein-  
trennmaschinen

*Bâtiment et de  
l'horticulture  
tronçonneuse à pierre*



**Einsatz: Betonware, Granit - Application: produits en béton, granit**



Leistung	Artikel	Type	Abmessung
bis 5 kW	<b>n7066</b>	CX520	300x3.2x25.4
bis 5 kW	<b>n7166</b>	CX520	350x3.2x25.4
bis 5 kW	<b>n7224</b>	CX520	400x3.2x25.4
bis 5 kW	<b>n7250</b>	CX520	450x3.5x25.4

**Einsatz: Betonware, universell - Application: produits en béton, universels**



Leistung	Artikel	Type	Abmessung
bis 10 kW	<b>n7274</b>	CX540	500x3.6x25.4
bis 10 kW	<b>n7328</b>	CX540	600x3.6x25.4
bis 10 kW	<b>n7356</b>	CX540	700x3.6x25.4
bis 10 kW	<b>7357</b>	TU234	700x4.0x55.0
bis 10 kW	<b>74181p</b>	KS254	900x4.5x55.0

**Verkaufskonditionen:**

Netto-Preis in CHF, ab Rüschtikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

**Conditions de vente:**

Prix net, en CHF, ex stock Rüschtikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschtikon, Tel. 044 /724 27 55**

# KANNE

**Diamant-  
Bohrtechnik**

**Technique de forage  
diamanté**

## Diamant Hohlbohrer Einsatz Beton - Couronnes diamantées, application béton



Artikel	Ø/Abmessung	Segment	Spezifikation
n7570p	18x320xR1/2	18-2.5-8	B106-9D
n7575p	20x320xR1/2	20-2.5-8	B105-9D
n7580p	22x320xR1/2	22-2.5-8	B104-9D
n7585p	24x320xR1/2	24-2.5-8	B103-9D
n7588p	25x320xR1/2	25-2.5-8	B104-9D
n7589p	28x320xR1/2	28-2.5-8	B104-9D
n7595p	30x320xR1/2	30-2.5-8	B103-9D
n7652p	32x320xR1/2	32-2.5-8	B102-9D
n7654p	42x450xR1/2	24-3.5-10	CH-L
n7656p	52x450x1 ¼	24-3.5-10	CH-L
n7669p	62x450x1 ¼	24-3.5-10	CH-L
n7673p	72x450x1 ¼	24-3.5-10	CH-L
n7682p	82x450x1 ¼	24-3.5-10	CH-L
n7685p	92x450x1 ¼	24-3.5-10	CH-L
n7693p	102x450x1 1/4	24-3.5-10	CH-L
n7695p	112x450x1 1/4	24-3.5-10	CH-L
n7700p	122x450x1 1/4	24-3.5-10	CH-L
n7702p	132x450x1 1/4	24-4.0-10	CH-L
n7706p	142x450x1 1/4	24-4.0-10	CH-L
n7711p	152x450x1 1/4	24-4.0-10	CH-L
n7716p	162x450x1 1/4	24-4.0-10	CH-L
n7723p	172x450x1 1/4	24-4.0-10	CH-L
n7725p	182x450x1 1/4	24-4.0-10	CH-L
n7734p	202x450x1 1/4	24-4.0-10	CH-L

### Baustelleneinsatz

- Für Bohr-Leistungen bis 3,9kW
- stets komplett neue Bohrkronenkörper

### L'enjeu de chantier

- Pour performances jusqu'à 3,9kW
- nous livrons que des nouveaux corps pour les couronnes



**Information: Auch in Matrix- Technik lieferbar (Mehrpreis)**

**Information: Aussi disponible en technique de matrice (prix supplémentaire)**

### Verkaufskonditionen:

Netto-Preis in CHF, ab Rüschlikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

### Conditions de vente:

Prix net, en CHF, ex stock Rüschlikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

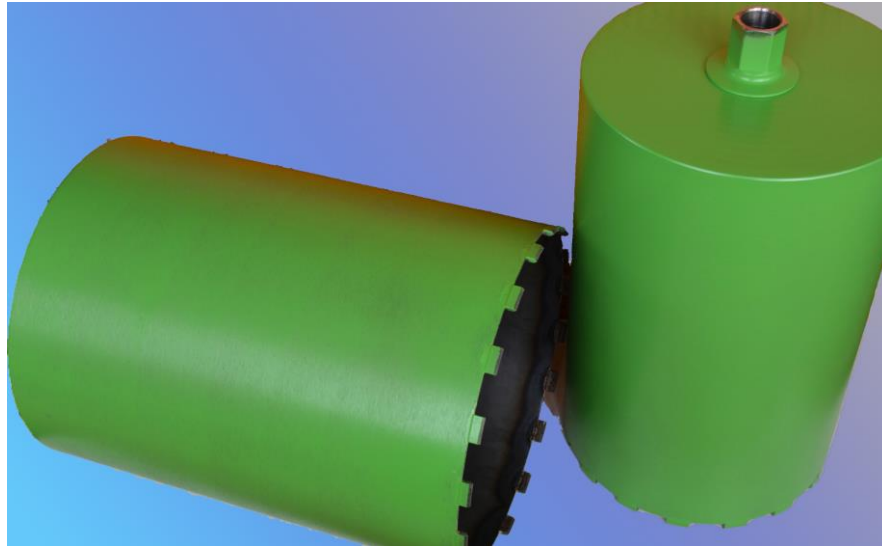
**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschlikon, Tel. 044 /724 27 55**



# KANNE

**Diamant-  
Bohrtechnik**

**Technique de forage  
diamanté**



## Diamant Hohlbohrer Einsatz Beton - Couronnes diamantées, application béton

Artikel	Ø/Abmessung	Segment
n7740p	225x450x1 ¼	24-4.0-10
n7745p	250x450x1 ¼	24-4.0-10
n7751p	300x450x1 ¼	24-5.0-10
n7758p	350x450x1 ¼	24-5.0-10
n7762p	400x450x1 ¼	24-5.0-10
n7765p	450x450x1 ¼	24-5.0-10
n7769p	500x450x1 ¼	24-5.0-10
n77701p	600x450x1 ¼	24-5.0-10
n77703p	700x450x1 ¼	24-5.0-10
n77705p	800x450x1 ¼	24-5.0-10

**WEITERE ABMESSUNGEN LIEFERN WIR GERNE AUF ANFRAGE!**  
*Sur demande nous vous livrons autres dimensions volontiers !*

### **Baustelleneinsatz**

- Für Bohr-Leistungen ab 4kW
- Bohrkronen mit Ø > 210mm werden neu bestückt

### **L'enjeu de chantier**

- Pour performances avec plus de 4 kW
  - Regarnissage des couronnes avec Ø > 210mm

### **Verkaufskonditionen:**

Netto-Preis in CHF, ab Rüschiikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

### **Conditions de vente:**

Prix net, en CHF, ex stock Rüschiikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschiikon, Tel. 044 /724 27 55**

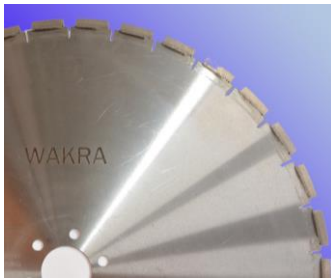
# KANNE

**Betonrückbau  
mit Elektro -  
Fugenschneidern**

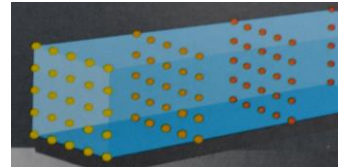
**Démolition du béton  
avec Tronçonneuse  
électriques**



## Elektro-Fugenschneider, Beton - Tronçonneuse électrique, application béton

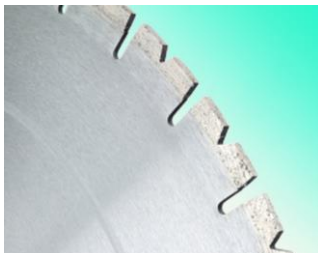


Mit Matrix-Segmente – Avec des segments matrix



Leistung	Artikel	Type	Form	Abmessung
7,5kW	<b>m7340</b>	WBS10	C1	600x4.0x25.4
7,5kW	<b>m7356</b>	WBS10	C1	700x4.0x25.4
7,5kW	<b>m7401</b>	WBS10	C1	800x4.0x25.4

## Elektro-Fugenschneider, Beton - Tronçonneuse électrique, application béton



Leistung	Artikel	Type	Form	Abmessung
> 11kW	<b>t7398</b>	SM3C3SK	C1V	800x4.6x35
> 11kW	<b>m7399</b>	SM3CFC	C1	800x5.0x35
> 11kW	<b>t7415</b>	SM3C3SK	C1V	900x4.6x35
> 11kW	<b>t7432</b>	SM3C3SK	C1V	1000x4.6x35
> 11kW	<b>t7451</b>	SM3C3SK	C1V	1200x4.6x35

### **Verkaufskonditionen:**

Netto-Preis in CHF, ab Rüschlikon, zuzüglich MwSt.

Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

### **Conditions de vente:**

Prix net, en CHF, ex stock Rüschlikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

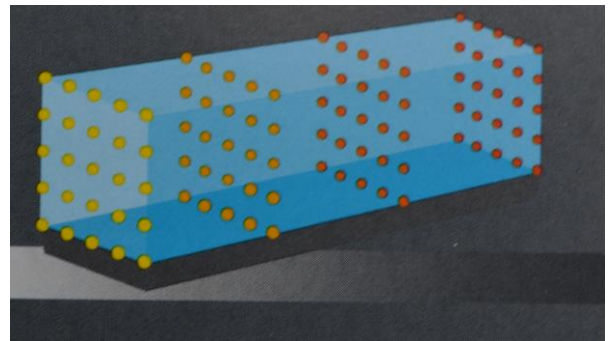
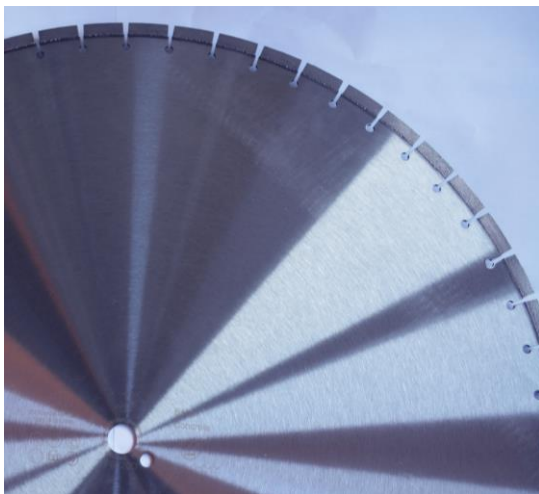
Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve  
de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont  
seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschlikon, Tel. 044 /724 27 55**

# KANNE

**Betonrückbau**  
Mit hydraulischen oder elektrischen Wandsäge-Maschinen

**Démolition du béton**  
Avec des machines scies murales



## Hochfrequenz E-Wandsägen, - Scies murales à haute fréquence

Leistung	Artikel	Type	Abmessung	Anwendung
bis 15 kW	<b>m7657</b>	WWS10	600x4.6x60.0	<b>Beton / Béton</b>
bis 15 kW	<b>m7367</b>	WWS10	700x4.6x60.0	<b>Beton / Béton</b>
bis 15 kW	<b>m7687</b>	WWS10	800x4.6x60.0	<b>Beton / Béton</b>
bis 15 kW	<b>m7397</b>	WWS10	1000x4.6x60.0	<b>Beton / Béton</b>

## Wandsägen mit Hydraulikantrieb - Scies murales avec entraînement hydraulique



Artikel	Form	Abmessung	Segment
<b>7337t</b>	C3V	600x4.5x60	45-4.5-10
<b>7338t</b>	C3V	600x <b>5.0</b> x60	45- <b>5.0</b> -10
<b>7307t</b>	C3V	800x4.5x60	45-4.5-10
<b>7399t</b>	C3V	800x <b>5.0</b> x60	45- <b>5.0</b> -10
<b>7432t</b>	C3V	1000x4.5x60	45-4.5-10
<b>7451t</b>	C3V	1200x4.5x60	45-4.5-10

### Verkaufskonditionen:

Netto-Preis in CHF, ab Rüschlikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

### Conditions de vente:

Prix net, en CHF, ex stock Rüschlikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschlikon, Tel. 044 /724 27 55**

# KANNE

**Spezial  
Anwendungen**

**Applications  
spéciales**



**Diamantfräser zur Riss-Sanierung**

**Assainissement de la fissure**

**ASPHALT (Dicorel 2001/2010S):**



Artikel	Form	Abmessung
703525	V	150x15x25,4
703535	V10	150x15x25,4
70367	WB	150x30x25,4
70373	C1	150x10x25,4

**Beton (BT-Dry, für Trockenschnitt):**

Artikel	Form	Abmessung
70363	V	150x15x25,4

**Zum Fräsen von Naht-Fugen und Induktionsschleifen**

**Pour fraisage des joints et des boucles**

**ASPHALT (mit Hammersegmenten, für trocken und/oder nass):**



Artikel	Abmessung
717672	350x4,3x25,4
717675	350x4,6x25,4
717611	350x6,0x25,4
71773	350x8,0x25,4
71733	350x10x25,4
72738	500x4,3x25,4
<b>Mehrpreis für BETON Einsatz, nur nass</b>	
	<b>+8%</b>

**Verkaufskonditionen:**

Netto-Preis in CHF, ab Rüschlikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

**Conditions de vente:**

Prix net, en CHF, ex stock Rüschlikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschlikon, Tel. 044 /724 27 55**



# KANNE

**Verschleiss- und Ersatzteile**

**Rabais spécial pour pièces d'usures**

**Verschleisssteile: Filter, Bürsten und Eimer passend zu:  
Pièces d'usures: filtre, brosses, seaux pour les machines:**

DICORONA 258, 273, 273S, 373, 473, 473S und / et DICOREL 2001, 2001S, 2010, 2010S:

Artikel	Bezeichnung / description
310156	Bürsten zu Blattschutz Ø 350 zu DICORONA Brosses Ø 350 pour DICORONA
2563	Bürsten zu Blattschutz Ø150 zu DICOREL Brosses Ø 150 pour les machines DICOREL
2556	Filter zu Zyklon (alle Maschinen) Filtre d'aspiration pour toutes les machines
15081	Eimer zu Zyklon (alle Maschinen) Seau d'aspiration pour toutes les machines

**Poly-V-Riemen, Keilrippenband / courroie trapézoïdale**

Artikel	Bezeichnung / description
2589	Dicorel 2001 & 2001S, PJ12 813Lw
942690	Dicorel 2010 und 2010S, PJ20 723Lw
971273	Dicorona 273, PJ20 1067Lw
971274	Dicorona 273S, PL16 1074Lw
15122	Dicorona 373, PL16 1397Lw
15110	Dicorona 473, PL16 1422Lw
971041	Dicorona 473S, PL20 1422Lw
971514	Dicorona 514-B, PL16 1074Lw
80080	WAKRA BS6E2-800, PJ20 813Lw

**Kleines Ersatzteilkpaket / Kit de pièces de rechange:**

1x Poly-V-Riemen / courroie trapézoïdale , 1x Keilriemen Absaugturbine / courroie pour l'aspiration, 1x Keilriemen zu Vorschubgetriebe / courroie pour l'avance, 2x Zahnrad-Ritze zu Vorschub / roue dentée pour l'avance, 2x Bürsten auf Wechselplatte / brosses, 2x Filter zu Zyklon / filtre d'aspiration, 1x Eimer zu Zyklon / seau d'aspiration, 1x Öl Filter Motor / filtre à huile pour moteur, 1x Luftfilter Motor / filtre à air pour moteur

Artikel	Bezeichnung / description
312154k	Dicorona 273
311154k	Dicorona 273S / 514B
310154k	Dicorona 373
310054k	Dicorona 473
310254k	Dicorona 473S

**Kleines Ersatzteilkpaket / Kit de pièces de rechange:**

1x Poly-V-Riemen / courroie trapézoïdale, 1x Keilriemen Absaugturbine / courroie pour l'aspiration, 1x Potenziometer zu Vorschubelektronik / potentiomètre pour l'électronique d'avance, 2x Bürsten auf Wechselplatte / brosses, 2x Filter zu Zyklon / filtre d'aspiration, 1x Eimer zu Zyklon / seau d'aspiration, 1x Öl Filter Motor / filtre à huile pour moteur, 1x Luftfilter Motor / filtre à air pour moteur

Artikel	Bezeichnung / description
312010k	Dicorel 2010S

**Verkaufskonditionen:**

Netto-Preis in CHF, ab Rüschlikon, zuzüglich MwSt.  
Zahlung: 30 Tage netto, innert 10 Tagen 2% Skonto.

Es gelten unsere allg. Geschäftsbedingungen. Änderungen vorbehalten. Preise verlieren mit Erscheinen einer neuen Preisliste ihre Gültigkeit. Bilder nur zur Veranschaulichung.

**Conditions de vente:**

Prix net, en CHF, ex stock Rüschlikon, plus TVA  
paiement: à 30 jours net, à 10 jours 2% d'escompte.

Conditions: selon nos conditions générales de vente, sous réserve de changement. Cette liste remplace toutes les anciennes. Les images sont seulement exemples d'illustration.

**René Kanne AG, Loostr. 13, 8803 Rüschlikon, Tel. 044 /724 27 55**